



EN User manual	PL Instrukcja obsługi
CS Příručka pro uživatele	RO Manual de utilizare
HU Felhasználi kézikönyv	RU Руководство пользователя
KK Қолданушының нұсқасы	SK Príručka užívateľa
LV Lietotāja rokasgrāmata	UK Посібник користувача

PHILIPS
AVENT



Specifications are subject to change without notice
© 2015 Koninklijke Philips N.V.
All rights reserved.

4241 354 0122

100% recycled paper

English

Important

Read this user manual carefully before you use the Philips Avent storage pots and save it for future reference.

This package contains one 120 ml storage pot and one 240 ml storage pot.

Warning

- Inspect the storage pot before each use. Stop using it at the first sign of damage or weakness.
- Always check the temperature of the cooked food on the back of your hand to make sure it is safe for your baby.
- Keep all parts out of the reach of children.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the storage pots.
- This storage pot is not intended as a utensil for feeding children. Do not feed children directly from the storage pot.
- This product may break if dropped.
- Always remove the storage pot lid before using the pot to heat up food in a microwave.

Caution

- Before first use, disassemble all parts, clean them thoroughly, and then sterilize them with a Philips Avent sterilizer or place the storage pots in boiling water for 5 minutes. This is to ensure hygiene. When using boiling water, make sure that there is enough water in the container to sterilize the storage pots and that the pots do not contact the container for too long, to avoid heat deformation.
- Philips Avent storage pots are suitable for all steam sterilization methods.
- Wash your hands thoroughly before you touch any sterilized items and make sure the surfaces on which you place sterilized items are clean.
- Make sure that the amount of food in the storage pot does not exceed the maximum scale marked on the side of the pot, otherwise the pot may leak.
- Before putting the storage pot into a refrigerator or freezer, make sure that the pot lid has been closed tightly to avoid potential leakage.
- Do not select the grill function if you use a combination microwave (with grill function) to reheat or defrost food with the storage pots. If you have just finished a grilling process, wait until the microwave has cooled down before putting the storage pots in it, as the residual heat can cause damage to the storage pots.
- Heating in a microwave may produce localized high temperatures in the food and may affect its nutritional value. Always stir heated food to ensure even heat distribution and test the temperature before serving the food to your baby.
- Do not place the storage pots in a hot oven or on any other hot surface.
- Do not expose the storage pots to extreme heat or direct sunlight.
- Keep the storage pots away from sunlight when storing.
- If you use the Philips Avent 4-in-1 healthy baby food maker (SCF875) to reheat or defrost food, make sure that the pot lid is closed tightly before putting the storage pot in the jar, otherwise the pot may leak when you take it out of the jar.

Before first use

Remove all packaging materials before using the storage pots for the first time. Refer to the chapter "Cleaning and sterilizing" to clean and sterilize the storage pots thoroughly.

Storing food

You can store food in the storage pots and put them in a refrigerator or freezer. Stack the storage pots and label them with date.

Make sure that the amount of food in the storage pot does not exceed the maximum scale marked on the side of the pot, otherwise the pot may leak.

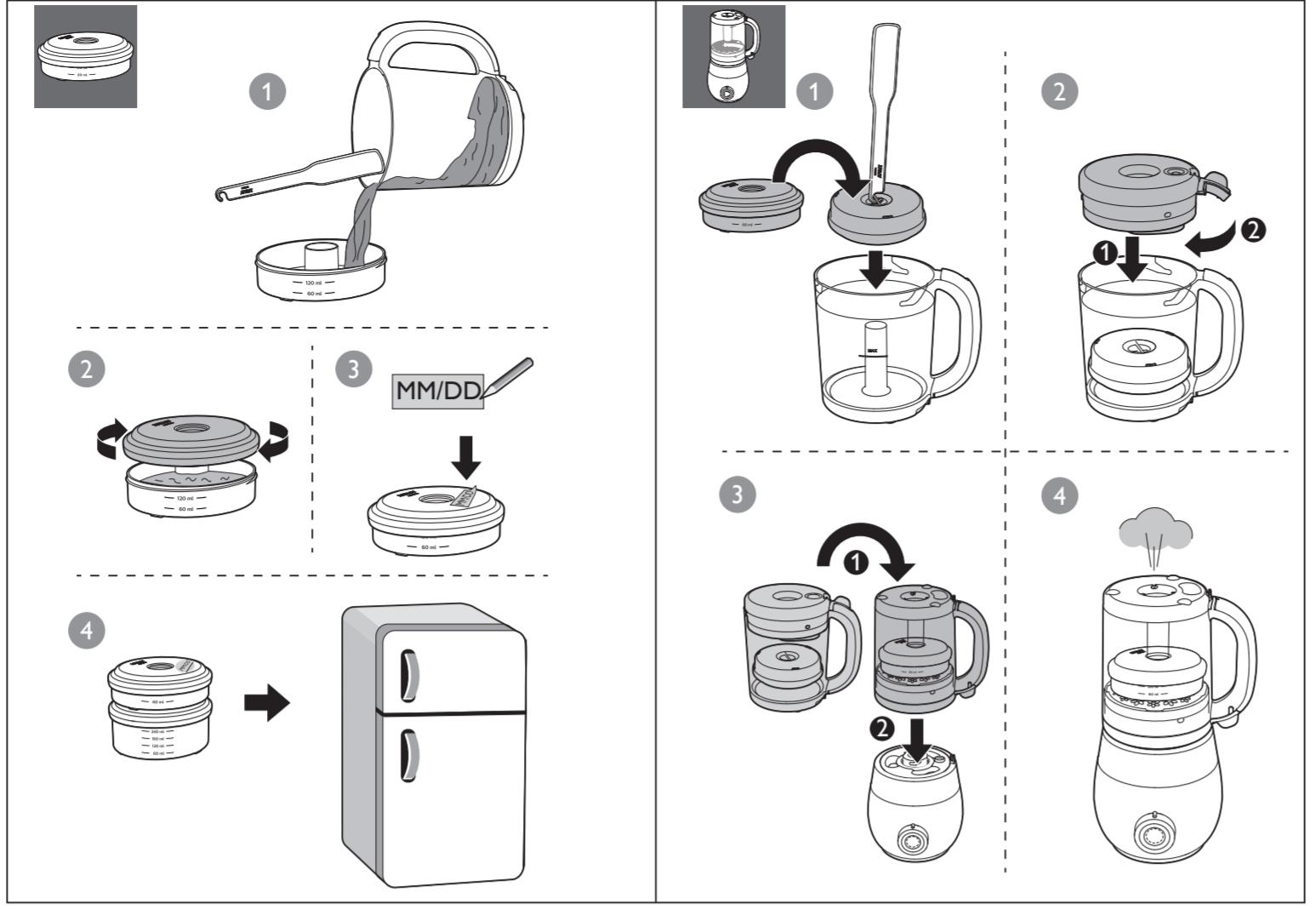
Never freeze food.

Make sure that the food is still suitable for feeding before serving it to your baby.

Reheating/defrosting

The storage pots can be used in combination with the Philips Avent 4-in-1 healthy baby food maker (SCF875) to reheat or defrost food. Refer to the SCF875 user manual to learn more. You can use different steam methods to reheat or defrost food with the storage pots. Do not select the grill function if you use a combination microwave (with grill function) to reheat or defrost food with the storage pots. If you have just finished a grilling process, wait until the microwave has cooled down before putting the storage pots in it, as the residual heat can cause damage to the storage pots. The storage pots are made of microwave-safe material.

Frozen food should be completely defrosted before heating. Make sure the reheated food is piping hot all the way through (steam should be rising from it) and allow it to cool sufficiently before serving. If you are reheating food in a microwave, always stir heated food to ensure even heat distribution. Do not reheat food more than once.



Cleaning and sterilizing

- Wash and rinse all parts thoroughly after each use. Then sterilize them with a Philips Avent sterilizer or by boiling them for 5 minutes. Make sure that there is enough water in the container when using boiling water to sterilize the storage pots.
- The storage pots are dishwasher-safe. Clean them on the top rack of the dishwasher. Do not put any other objects on top of the storage pots when cleaning the pots in a dishwasher.
- Do not use abrasive or antibacterial cleaners to clean the storage pots.
- Excessive concentrations of cleaners may eventually cause plastic parts to crack. If this happens, replace the cracked part immediately.
- Food colorings may discolor the storage pots, but they are still safe to use.

Support

- If you need more information or support, please visit www.philips.com/support.

Čeština

Důležité informace

Před použitím nádobek na uchování pokrmů Philips Avent si pečlivě přečtěte tuto uživatelskou příručku a uschovejte ji pro budoucí použití.

Balení obsahuje jednu nádobku na uchování pokrmů o objemu 120 ml a jeden nádobku na uchování pokrmů o objemu 240 ml.

Upozornění

- Nádobku na uchování pokrmů před každým použitím zkontrolujte. Při první známce poškození nebo opotřebení ji přestaňte používat.
- Teplotu připraveného jídla vždy vykoušejte na hřbetu ruky, abyste se přesvědčili, že je pro dítě bezpečné.
- Všechny součásti uchovávejte mimo dosah dětí.
- Dohlédněte na to, aby s nádobkami na uchování pokrmů neruříte.
- Tato nádoba na uchování pokrmů nepředstavuje náčiní ke krmení dětí. Nejméně díky působení mikrovlné trouby mohou nádoby na uchování pokrmů poškodit.
- Tento výrobek se při upuštění může rozbit.
- Chcete-li jídlo v nádobce na uchování pokrmů ohřát v mikrovlné troubě, vždy sejměte víčko.

Pozor

- Před prvním použitím rozeberte všechny součásti, důkladně je vyčistěte a poté sterilizujte pomocí sterilizátoru Philips Avent, případně nádobku na uchování pokrmů po dobu 5 minut využijte ve vodě. Je to nutné z hygienických důvodů. Při využívání vody dejte pozor, abyste použili dostatečně množství vody a aby se nádobka přišla drouhou dobu nedotykala hrnce, ve kterém ji sterilizujete, protože by se mohla ulovení vysoké teploty deformovat.
- Nádoba na uchování pokrmů Philips Avent lze libovolným způsobem sterilizovat v páře.
- Než se dotknete sterilizovaného předmětu, důkladně si umyjte ruce a zajistěte, aby byl povrch, na nějž ho pokládáte, čistý.
- Množství jídla v nádobce na uchování pokrmů nesmí přesáhnout maximální hladinu označenou po straně nádoby. V opačném případě může pokrm do chladničky nebo mrazničky, pevně zavíte vloko, aby dobele těsnilo.
- Pokud jídlo v nádobkách na uchování pokrmů ohříváte nebo rozmrázujete ve všečkové mikrovlné troubě (s funkcí grillu), nepoužívejte funkci grillu. Pokud jste právou používali funkci grillu, před vložením nádobek na uchování pokrmů do mikrovlné trouby počkejte, až se mikrovlná trouba ochladi, protože zbytkové teplo by mohlo nádoby na uchování pokrmů poškodit.

- Při ohřívání mikrovlné troubě se v jídle mohou vytvořit mísťa s vysokou teplotou a může se snížit jeho výživová hodnota. Před podáním díky ohřátému pokrmu vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech, a vyzkoušejte jeho teplotu.
- Nepokládejte nádobky na uchování pokrmů do rozhřítače nebo na jakýkoliv jiný horlký povrch.
- Nevystavujte nádobky na uchování pokrmů extrémnímu horku nebo přímo slunečnímu světlu.
- Nádobky na uchování pokrmů skladujte na místo, kam nesílí slunce.

- Při ohřívání nebo rozmrázování pokrmu pomocí přístroje Philips Avent 4 v 1 na přípravu zdravé dětské stravy (SCF875) zkontrolujte, zda je vloko nádobky na uchování pokrmů pevně zavřené, než je postavíte do nádoby. V opačném případě by po vymutí z nádoby mohl pokrm z nádobky vytékat.
- Před prvním použitím nádobek na uchování pokrmů odstraněte veškerý obalový materiál. Nádobky na uchování pokrmů důkladně čistěte a sterilizujte podle pokynů v kapitole „Čištění a sterilizace“.

Uchování pokrmů

Pokrm můžete uchovat v nádobkách na uchování pokrmů v chladničce nebo mrazničce. Nádobky na uchování pokrmů dávejte na sebe a označte je datem. Množství jídla v nádobce na uchování pokrmů nesmí přesáhnout maximální hladinu označenou po straně nádoby. V opačném případě může pokrm z nádobky vytéct. Pokrm nikdy nezmrazujte opakováně. Před podáním pokrmu díky teplotě zkontrolujte, zda je pokrm v pořádku.

Ohřívání a rozmrázování

Nádobky na uchování pokrmů slouží k ohřívání a rozmrázování pokrmů v kombinaci s přístrojem Philips Avent 4 v 1 na přípravu

zdravé dětské stravy (SCF875). Další informace naleznete v uživatelské příručce k přístroji SCF875.

Jídlo v nádobkách na uchování pokrmů lze ohřívat a rozmrázovat různými způsoby přípravy v páře. Pokud jídlo v nádobkách na uchování pokrmů ohříváte nebo rozmrázujete ve všečkové mikrovlné troubě (s funkcí grillu), nepoužívejte funkci grillu. Pokud jste právou používali funkci grillu, před vložením nádobek na uchování pokrmů do mikrovlné trouby počkejte, až se mikrovlná trouba ochladi, protože zbytkové teplo by mohlo nádoby na uchování pokrmů poškodit. Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědčte se, že ohřátý pokrm je horlký ve všech částech (měla by z něj stoupat pára) a před podáním ho nechte dostatečně zchladnout. Po ohřátí v mikrovlné troubě pokrm vždy promíchejte, aby byl stejně teplý ve všech částech. Pokrm se může vyrubeny z materiálu vhodného do mikrovlné trouby.

Zmrzlinu pokrm je třeba před ohříváním kompletně rozmrzat. Přesvědč

pártiku, lai nodrošinātu vienmērīgu siltuma izplatīšanu. Uzsildiet pártiku tikai vienreiz.

Tiříšana un sterilizēšana

- Rūpīgi normazgājet un noskalojet visas daļas pēc katras lietošanas reizes. Pēc tam sterilišķeit tās ar Philips Avent sterilizētāju vāl vāriet 5 minūtes. Pārliecinieties, vai katlā ir pietiekami daudz ūdens, ja izmantojat vārītu ūdeni, lai sterilišķi glabāšanas traucījus.
- Glabāšanas traucījus var mazgāt trauku mazgāšanas mašīnā. Novietojiet tos trauku mašīnas augšējā plakātā. Nelielcīt citus prieķus virs glabāšanas traucījiem, kad tos mazgājat trauku mazgāšanas mašīnā.
- Neizmantojiet abrazīvus vai antibakteriālus tīritājus, lai tīritū glabāšanas traucījus.
- Pāriķi liela tiříšanas līdzekļu koncentrācija var izraisīt plāstmasas bojājumus. Ja tā notiek, nekavējoties nomainiet bojāto daļu.
- Pārtikas krāsvielas var nokrāsot glabāšanas traucījus, taču tos joprojām ir droši lietot.

Atbalsts

- Ja nepieciešama papildinformācija, lūdu, apmeklējiet vietni www.philips.com/support.

Polski

Ważne

Pred rozczerpiem konzistencia pojemnikow do przechowywania Philips Avent zapoznaj sie dokladnie z niniejsza instrukcja obslugi i zachowaj ją na przyszlosc. W sklad tego zestawu wchodzi pojemnik o pojemnosci 120 ml oraz pojemnik o pojemnosci 240 ml.

Ostrzeżenie

- Sprawdź stan pojemnika przed każdym użyciem. W razie zauważania pierwszych śladow zużycia lub uszkodzenia produktu przestań z niego korzystać.
- Przed przystąpieniem do karmienia dziecka zawsze sprawdź temperaturę jedzenia wierzchnią częścią dloni.
- Przechowuj wszystkie części w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Nie pozwalaj dzieciom bawić się pojemnikami.
- Nie używaj pojemnika jako przyrządu do karmienia dzieci.
- Nie karm dzieci bezpośrednio z pojemnika.
- Produkt może pęknąć w przypadku upuszczania.
- Pamiętaj o zdjęciu pokrywki pojemnika przed włożeniem go do kuchennego mikrofalowego w celu podgrzania jedzenia.

Uwaga

- Pred pierwszym użyciem rozmontuj wszystkie części pojemników, dokładnie j wyczyść, a następnie wsterylizuj je za pomocą sterylizatora Philips Avent lub włóż na 5 minut do wrzącej wody. Ma to na celu zapewnienie odpowiedniej higieny. W przypadku korzystania z wrzącej wody upewnij się, że w naczyniu jest wystarczająco dużo wody, aby wsterylizować pojemniki. Wróć też uwagę na to, aby pojemniki nie stykały się z naczyniem przez zbyt długi czas, ponieważ może to prowadzić do odkształceń spowodowanych wysoką temperaturą.
- Pojemniki do przechowywania Philips Avent można sterylizować za pomocą wszystkich metod sterylizacji parowej.
- Pred użyciem wsterylizowanych przedmiotów należy dokładnie umyć ręce. Powierzchnia, na której są odkładane, również powinna być czysta.
- Pamiętaj, aby ilość przechowywanego w pojemniku jedzenia nie przekraczała maksymalnego poziomu zaznaczonego z boku pojemnika. W przeciwnym razie pojemnik może przeciekać.
- Pred włożeniem pojemnika do lodówki lub zamrażarki upewnij się, że został on szczelestnie zamknięty pokrywką. Pozwoli to uniknąć ewentualnych wycieków.
- Jeśli chcesz rozroić lub podgrzać przechowywanego w pojemniku jedzenie za pomocą wielofunkcyjnej kuchennej mikrofalowej, nie korzystaj z funkcji grilla. Jeśli chcesz włożyć pojemniki do kuchennego mikrofalowego tuż po zakończeniu przejazdu na grillowni, poczekaj aż się schłodzi, ponieważ pozostałe w niej ciepło może uszkodzić pojemniki.
- Podgrzewanie w kuchence mikrofalowej może spowodować, że jedzenie będzie mieć nierównomierną temperaturę i zmniejszy się jego wartości odżywcze. Zawsze wymieszaj podgrzewane jedzenie, tak aby uzyskać równomierne rozprowadzenie ciepła. Sprawdź temperaturę jedzenia przed podaniem go dziecku.
- Nie wkładaj pojemników do rozgrzanego piekarnika ani nie umieszczaj ich na innej gorącej powierzchni.
- Nie wystawiaj pojemników na działanie wysokich temperatur lub promieni słonecznych.
- Przechowuj pojemniki z dala od promieni słonecznych.
- Jeśli chcesz podgrzać lub rozroić jedzenie przy użyciu urządzenia do przygotowywania jedzenia dla dzieci Philips Avent 4 w 1 (SCF875), upewnij się, że pojemnik jest szczelestnie zamknięty przed wstawieniem go do urządzenia. W przeciwnym razie po wyleciu z urządzenia pojemnik może przeciekać.

Przed pierwszym użyciem

Pred pierwszym użyciem pojemników usuń wszystkie elementy opakowania. Aby dowiedzieć się, jak dokładnie czyszczyć i sterylizować pojemniki, zapoznaj się z informacjami zawartymi w rozdziale „Czyszczenie i sterylizacja“.

Przechowywanie jedzenia

Jedzenie można przechowywać w pojemnikach, które można włożyć do lodówki lub zamrażarki. Pojemniki oznacz datami i ukladają jeden na drugim.

Pamiętaj, aby ilość przechowywanego w pojemniku jedzenia nie przekraczała maksymalnego poziomu zaznaczonego z boku pojemnika. W przeciwnym razie pojemnik może przeciekać.

Nigdy ponownie nie zamrażaj jedzenia.

Pred nakarmieniem dziecka sprawdź, czy jedzenie nadal nadaje się do spożycia.

Podgrzewanie/rzmrażanie

Jedzenie przechowywane w pojemnikach można podgrzewać lub rozroić za pomocą urządzenia do przygotowywania jedzenia dla dzieci Philips Avent 4 w 1 (SCF875). Aby dowiedzieć się więcej, zapoznaj się z informacjami zawartymi w instrukcji obsługi urządzenia SCF875.

Jedzenie przechowywane w pojemnikach można rozmażrać lub podgrzewać przy użyciu różnych metod gotowania na parze. Jeśli chcesz rozroić lub podgrzać przechowywanego w pojemniku jedzenie za pomocą wielofunkcyjnej kuchennej mikrofalowej, nie korzystaj z funkcji grilla. Jeśli chcesz włożyć pojemniki do kuchennego mikrofalowego tuż po zakończeniu przejazdu na grillowni, poczekaj aż się schłodzi, ponieważ pozostałe w niej ciepło może uszkodzić pojemniki. Pojemniki są wykonane z materiału, który może być podgrzewany w kuchence mikrofalowej.

Zamrażone jedzenie należy dokładnie rozroić przed podgrzaniem. Upewnij się, że podgrzewane jedzenie jest gorące (unosi się z niego para) i odczeka, aż odpowiadno ostygnie przed podaniem. Jeśli podgrzewasz jedzenie w kuchence mikrofalowej, zawsze je wymieszaj, aby zapewnić równomierne rozprowadzenie ciepła. Nie podgrzewaj jedzenia więcej niż jeden raz.

Czyszczenie i sterylizacja

- Po každym užyciu dokladnie umyj i opłucz wszystkie elementy. Następnie wsterylizuj je, używając sterylizatora Philips Avent lub gotując przez 5 minut. Jeśli do sterylizacji używasz wrzącej wody, upewnij się, że w naczyniu jest jej wystarczająco dużo.
- Pojemniki można myć w zmywarce. Umieszczaj je na górnego półce zmywarki. Jeśli myjesz pojemniki w zmywarce, nie kładź na nich żadnych innych przedmiotów.

- Do czyszczenia pojemników nie używaj środków ściernych lub antybakteriacyjnych.
- Zbyt duże stężenie środków czyszczących może po pewnym czasie doprowadzić do pekania plastikowych części. W takim przypadku natychmiast wymień pękniętą część.
- Jedzenie może zabarwić pojemniki, jednak nie ma to wpływu na bezpieczeństwo ich użytkowania.

Support

- Jeśli potrzebujesz dodatkowych informacji lub pomocy, odwiedź stronę www.philips.com/support.

Română

Important

Citește cu atenție acest manual de utilizare înainte de a utiliza vasele pentru păstrare Philips Avent și înainte de a îndemâna pentru consultare ulterioră.

Acest pachet conține un vas pentru păstrare de 120 ml și un vas pentru păstrare de 240 ml.

Avertisment

- Înspectațea vasul pentru păstrare înainte de fiecare utilizare. Întrerupe utilizarea la primul semn de deteriorare sau slabire.
- Verifică întotdeauna temperatură alimentelor gătite cu partea dorsală a palmei, pentru a verifica dacă acestea sunt sigure pentru bebelușul tău.
- Nu lăsa componentele la îndemâna copiilor.
- Copiii trebuie supravegheți pentru a nu asigura că nu se joacă cu vasele pentru păstrare.
- Acest vas pentru păstrare nu este conceput ca ustensilă pentru hrănirea copilului. Nu hrani copilul direct din vasul pentru păstrare.
- Acest produs se poate sparge dacă este scăpat.
- Îndepărtați întotdeauna capacul vasului pentru păstrare înainte de a utiliza vasul pentru încălzirea alimentelor într-un cuptor cu microonde.

Precauție

- Inainte de prima utilizare, dezamblează toate componente, curăță-le riguroș și apoi sterilizează-le cu un sterilizator Philips Avent sau pună vasul pentru păstrare în apă clocoțită timp de 5 minute. Acest lucru este pentru asigurarea igienei. Atunci când utiliză apă clocoțită, asigură-te că în recipient există suficiență apă pentru sterilizarea vaselor pentru păstrare și că acestea nu intră prea mult în contact cu recipientul, pentru a evita deformarea termică.
- Vasele pentru păstrare Philips Avent sunt potrivite pentru toate metodele de sterilizare cu aburi.
- Spălați bine pe mâini înainte de a atinge articolele sterilizate și asigură-te că suprafetele pe care așezi articolele sterilizate sunt curate.
- Asigură-te că alimentele din vasul pentru păstrare nu depășesc nivelul maxim marcat în lateral; în caz contrar, pot apărea scurgeri.
- Inainte de a pună vasul pentru păstrare în frigider sau congelațor, asigură-te că închiderea ermetică a capacului, pentru a evita astfel posibilele scurgeri.
- Nu selectă funcția de grătar dacă folosești un cuptor cu microonde cu funcție de grătar pentru a reîncălzi sau decongeala alimente în vasele pentru păstrare. Dacă tocmai ai folosit funcția grătar, așteaptă până când cupolul s-a răcit înainte de a pună vasele pentru păstrare în cuptor, deoarece căldura reziduală poate deteriora vasele pentru păstrare.
- Încălzirea în cuptor cu microonde poate produce temperaturi ridicate localizate în alimente, care pot afecta valoarea nutrițională. Amestecați întotdeauna alimentele încălzite pentru a asigura o distribuție uniformă și căldură și pentru a testa temperatura înainte de a servi alimentele copilului tău.
- Nu pună vasele pentru păstrare în frigider sau congelațor, asigură-te că închiderea ermetică a capacului, pentru a evita astfel posibilele scurgeri.
- Nu expune vasele pentru păstrare la căldură extremă sau la lumina directă a soarelui.
- Depozitează vasele pentru păstrare în loc ferit de lumina solară.
- Dacă folosești aparatul de pregătit mâncare sănătoasă pentru copii Philips Avent „4-in-1“ (SCF875) pentru reîncălzirea sau decongelarea alimentelor, asigură-te de căldură etansă a capacului înainte de a pună vasul pentru păstrare în recipient; în caz contrar pot exista scurgeri la închidere.
- Încălzirea în cuptor cu microonde poate produce temperaturi ridicate localizate în alimente, care pot afecta valoarea nutrițională. Amestecați întotdeauna alimentele încălzite pentru a asigura o distribuție uniformă și căldură și pentru a testa temperatura înainte de a servi alimentele copilului tău.
- Nu pună vasele pentru păstrare într-un cuptor fierbinte sau pe o suprafață încinsă.
- Nu expune vasele pentru păstrare la căldură extremă sau la lumina directă a soarelui.
- Depozitează vasele pentru păstrare la căldură extremitatea sau la lumina directă a soarelui.
- Dacă folosești aparatul de pregătit mâncare sănătoasă pentru copii Philips Avent „4-in-1“ (SCF875) pentru reîncălzirea sau decongelarea alimentelor, asigură-te de căldură etansă a capacului înainte de a pună vasul pentru păstrare în recipient; în caz contrar pot exista scurgeri la închidere.
- Înainte de a pună vasul pentru păstrare în frigider sau congelațor, asigură-te că închiderea ermetică a capacului, pentru a evita astfel posibilele scurgeri.
- Nu selectă funcția de grătar dacă folosești un cuptor cu microonde cu funcție de grătar pentru a reîncălzi sau decongeala alimente în vasele pentru păstrare. Dacă tocmai ai folosit funcția grătar, așteaptă până când cupolul s-a răcit înainte de a pună vasele pentru păstrare în cuptor, deoarece căldura reziduală poate deteriora vasele pentru păstrare. Vasele pentru păstrare sunt fabricate din materiale sigure pentru utilizare în cuptor cu microonde.
- Nu recogelă niciodată alimentele.
- Alimentele sunt corecte în stare corespunzătoare înainte de a le servi.
- Nu recogelă niciodată alimente.
- Asigură-te că alimentele sunt în stare corespunzătoare înainte de a le servi bebelușului tău.

Inainte de prima utilizare

Îndepărtați toate materialele de ambalare înainte de a utiliza pentru prima dată vasele pentru păstrare. Consultă capitolul „Curățarea și sterilizarea“ pentru instrucțiuni privind curățarea și sterilizarea vaselor pentru păstrare.

Păstrarea alimentelor

Poti păstra alimente în vasele pentru păstrare, pe care le poti pune în frigider sau congelațor. Așează vasele pentru păstrare și etichetează-le cu date.

Asigură-te că alimentele din vasul pentru păstrare nu depășesc nivelul maxim marcat în lateral; în caz contrar, pot apărea scurgeri.

Nu recogelă niciodată alimentele.

Alimentele sunt corecte în stare corespunzătoare înainte de a le servi bebelușului tău.

Reîncălzirea/decongelarea

Vasele pentru păstrare pot fi folosite împreună cu aparatul de pregătit mâncare sănătoasă pentru copii Philips Avent „4-in-1“ (SCF875) pentru reîncălzirea sau decongelarea alimentelor.

Pot utiliza diferite metode cu aburi pentru reîncălzirea sau decongelarea alimentelor cu ajutorul vaselor pentru păstrare. Nu selectă funcția de grătar dacă folosești un cuptor cu microonde cu funcție de grătar pentru a reîncălzi sau decongeala alimente în vasele pentru păstrare. Dacă tocmai ai folosit funcția grătar, așteaptă până când cupolul s-a răcit înainte de a pună vasele pentru păstrare în cuptor, deoarece căldura reziduală poate deteriora vasele pentru păstrare. Vasele pentru păstrare sunt fabricate din materiale sigure pentru utilizare în cuptor cu microonde.

Alimentele congelate trebuie decongelate complet înainte de a fi reîncălzi. Asigură-te că alimentele reîncălzi sunt fierbinți (trebuie să emana aburi) și lasă-le să răească suficient înainte de a le servi. Dacă reîncălzi alimentele într-un cuptor cu microonde, amestecați întotdeauna pentru a asigura o încălzire uniformă. Nu reîncălzi alimentele de mai multe ori.

Curățarea și sterilizarea

- Spăla și clădește riguroș toate componente după fiecare utilizare. Apoi, sterilizează-le cu sterilizatorul Philips Avent sau fierbându-le timp de 5 minute. Așează-le în recipient există o cantitate suficiență de apă atunci când sterilizezi vasele pentru păstrare cu apă clocoțită.

- Vasile pentru păstrare sunt lavabile în mașina de spălat vase. Așează-le pe gălățul superior al mașinii de spălat vase. Nu pun alte obiecte deasupra vaselor pentru păstrare atunci când le curăță în mașina de spălat vase.

- Nu curăță vasele pentru păstrare cu agenți de curățare abrazivi sau antibacterieni.

- Concentrațiile excesive de agent de curățare pot provoca fisurare componentelor din plastic. Dacă se întâmplă acest lucru, înlocuiște imediat componenta fisurată.

- Coloranții alimentari pot decolora vasele pentru păstrare, dar acestea pot fi folosite în continuare în siguranță.

Suport

- Dacă ai nevoie de informații sau de asistență, vizitează www.philips.com/support.

Ruskiy

Важная информация

Перед использованием контейнеров для хранения Philips Avent внимательно ознакомьтесь с настоящим руководством и сохраните его для дальнейшего использования в качестве справочного материала. В коробке входит два контейнера (120 мл и 240 мл).

Предупреждение

- Тщательно осматривайте контейнеры перед каждым использованием. Прекратите использование при первых признаках повреждения или износа.
- Обязательно проверяйте температуру приготовленной пищи тыльной стороной руки, чтобы убедиться, что температура безопасна для ребенка.
- Храните все детали в недоступном для детей месте.
- Не оставляйте детей без присмотра и не позволяйте им играть с контейнерами.
- Данные контейнеры не предназначены для использования в качестве посуды для кормления детей. Запрещается кормить детей непосредственно из контейнеров для хранения.
- Данное изделие может разбиться при падении.
- Прежде чем поместить контейнер в микроволновую печь для разогревания пиши, необходимо снять крышку.

Внимание!

- Пред первым использованием разберите контейнеры для хранения и тщательно промойте все части, затем простерилизуйте их при помощи стерилизатора Philips Avent или прокипятите в течение